SKLEPI

SKLEP SVETA (SZVP) 2018/568

z dne 12. aprila 2018

o spremembi Sklepa 2011/235/SZVP o omejevalnih ukrepih proti nekaterim osebam in subjektom zaradi razmer v Iranu

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 29 Pogodbe,

ob upoštevanju predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Svet je 12. aprila 2011 sprejel Sklep 2011/235/SZVP ([1]).

(2) Na podlagi pregleda Sklepa 2011/235/SZVP, je Svet odločil, da bi bilo treba omejevalne ukrepe iz navedenega sklepa podaljšati do 13. aprila 2019.

(3) Svet je sklenil tudi, da bi bilo treba posodobiti vnose, ki zadevajo 29 oseb in en subjekt iz Priloge k Sklepu 2011/235/SZVP.

(4) Sklep 2011/235/SZVP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sklep 2011/235/SZVP se spremeni:

(1) v členu 6 se odstavek 2 nadomesti z naslednjim:

„2. Ta sklep se uporablja do 13. aprila 2019. Redno se pregleduje. Če Svet meni, da cilji tega sklepa niso bili doseženi, ga podaljša ali ustrezno spremeni.“;

(2) Priloga se spremeni v skladu s Prilogo k temu sklepu.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Luxembourgu, 12. aprila 2018

Za Svet

Predsednik

T. DONCHEV

([1]) Sklep Sveta 2011/235/SZVP z dne 12. aprila 2011 o omejevalnih ukrepih proti nekaterim osebam in subjektom zaradi razmer v Iranu (UL L 100, 14.4.2011, str. 51).

PRILOGA

Naslednji vnosi nadomestijo ustrezne vnose na seznamu oseb in subjektov iz Priloge k Sklepu 2011/235/SZVP:

„Fizične osebe

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
1.	AHMADI-MOQADDAM Esmail	Kraj rojstva: Teheran (Iran) Datum rojstva: 1961	Nekdanji višji svetovalec za varnostne zadeve pri vodji generalštaba oboroženih sil. Nekdanji vodja iranske državne policije (od 2005 do začetka 2015). Sile pod njegovim vodstvom so izvedle več brutalnih napadov na miroljubne protestnike in nasilen nočni napad na študentske domove Univerze v Teheranu 15. junija 2009. Trenutno vodja iranskega urada za podporo jemenskemu ljudstvu.	12.4.2011
3.	ARAGHI (ERAGHI) Abdollah		Nekdanji namestnik vodje kopenskih sil IRGC. Bil je neposredno in osebno odgovoren za nasilno zatrtje protestov skozi vse poletje 2009.	12.4.2011
9.	NAQDI Mohammad-Reza	Kraj rojstva: Nadžaf (Irak) Datum rojstva: okrog leta 1952	Namestnik vodje IRGC, pristojnega za kulturne in socialne zadeve. Nekdanji poveljnik milice Basidž. Naqdi je bil kot poveljnik milice Basidž znotraj IRGC odgovoren za zlorabe s strani enot milice Basidž, ki so se dogajale ob koncu leta 2009, oziroma je pri njih sodeloval; sem sodi tudi nasilni odziv na proteste ob ašuri decembra 2009, ki je za seboj pustil 15 mrtvih, več sto protestnikov pa je bilo aretiranih. Pred imenovanjem za poveljnika milice Basidž oktobra 2009 je bil Naqdi vodja obveščevalnega oddelka milice Basidž, odgovoren za zasliševanje oseb, aretiranih ob zatrtju povolilnih protestov.	12.4.2011
10.	RADAN Ahmad-Reza	Kraj rojstva: Isfahan (Iran) Datum rojstva: 1963	Nekdaj pristojni za center za strateške študije pri Iranskih silah za pregon – organu, povezanem z državno policijo. Nekdanji vodja policijskega centra za strateške študije, nekdanji namestnik vodje iranske državne policije (do junija 2014). Radan je bil kot namestnik vodje državne policije od leta 2008 odgovoren za pretepe, umore, samovoljne aretacije in priprtja protestnikov s strani policijskih sil. Trenutno poveljnik IRGC, pristojen za usposabljanje iraških ‚protiterorističnih' enot.	12.4.2011
11.	RAJABZADEH Azizollah		Nekdanji vodja Teheranske organizacije za blažitev posledic nesreč (TDMO). Nekdanji vodja teheranske policije (do januarja 2010). Azizollah Rajabzadeh je kot poveljnik sil pregona na območju širšega Teherana najvišji uradnik, obtožen za zlorabe v centru za pridržanje Kahrizak.	12.4.2011
12.	SAJEDI-NIA Hossein		Namestnik poveljnika za policijske operacije. Nekdanji vodja teheranske policije, nekdanji namestnik vodje iranske državne policije, odgovoren za policijske operacije. Pristojen je za usklajevanje represivnih operacij (za Ministrstvo za notranje zadeve) v iranskem glavnem mestu.	12.4.2011

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
13.	TAEB Hossein	Kraj rojstva: Teheran Datum rojstva: 1963	Vodja obveščevalcev pri IRGC. Nekdanji namestnik poveljnika IRGC, pristojnega za obveščevalno dejavnost. Nekdanji poveljnik milice Basidž (do oktobra 2009). Sile pod njegovim poveljem so sodelovale pri množičnemu pretepanju, umorih, pridržanju in mučenju miroljubnih protestnikov.	12.4.2011
16.	HADDAD Hassan (tudi Hassan ZAREH DEHNAVI)		Nekdanji namestnik vodje varnostnega oddelka revolucionarnega sodišča v Teheranu. Nekdanji sodnik v podružnici 26 revolucionarnega sodišča v Teheranu. Pristojen je bil za primere zapornikov, povezanih s krizo po volitvah, in redno grozil družinam zapornikov, da bi jih utišal. Imel je ključno vlogo pri izdajanju odredb o pridržanju v centru za pridržanje Kahrizak. Iranske oblasti so novembra 2014 uradno priznale njegovo vlogo pri smrti pripornikov.	12.4.2011
21.	MOHSENI-EJEI Gholam-Hossein	Kraj rojstva: Edžijeh Datum rojstva: okrog leta 1956	Član Sveta za primernost. Iranski generalni tožilec od septembra 2009 ter namestnik vodje in uradni govorec v pravosodju. Nekdanji obveščevalni minister med volitvami leta 2009. Med volitvami leta 2009, ko je bil minister za obveščevalne dejavnosti, so bili obveščevalni uradniki pod njegovim poveljstvom odgovorni za pridržanje in mučenje več sto aktivistov, novinarjev, oporečnikov in reformističnih politikov, od katerih so pod pritiskom izsilili lažna priznanja. Poleg tega so politične osebnosti silili k lažnim priznanjem z nevzdržnimi zaslišanji, med drugim z mučenjem, zlorabami, izsiljevanjem in grožnjami družinskim članom.	12.4.2011
26.	SHARIFI Malek Adjar (tudi: SHARIFI Malek Ajdar)		Sodnik vrhovnega sodišča, vodja 43. oddelka. Nekdanji vodja sodstva v Vzhodnem Azerbajdžanu. Odgovoren je bil za proces proti Sakineh Mohammadi-Ashtiani.	12.4.2011
28.	YASAGHI Ali-Akbar		Sodnik vrhovnega sodišča, vodja 44. oddelka. Namestnik izvršnega direktorja fundacije Setad-e Dieh. Nekdanji vrhovni sodnik revolucionarnega sodišča v Mašadu. Sojenja, za katera je bil pristojen, so potekala po hitrem postopku in za zaprtimi vrati, brez spoštovanja temeljnih pravic obtožencev. Zaradi množičnega izdajanja sodb o usmrtitvi so bile smrtne kazni izrečene brez ustreznega upoštevanja postopkov poštenega zaslišanja.	12.4.2011
32.	ZANJIREI Mohammad-Ali		Višji svetovalec vodje in nekdanji namestnik vodje Iranske organizacije za zapore, odgovoren za zlorabe in kratenje pravic v centru za pridržanje. Odredil je premestitev več zapornikov v samico.	12.4.2011
33.	ABBASZADEH-MESHKINI Mahmoud		Svetovalec pri Svetu za človekove pravice. Nekdanji sekretar Sveta za človekove pravice. Nekdanji guverner province Ilam. Nekdanji politični direktor na Ministrstvu za notranje zadeve. Kot vodja Odbora iz člena 10 Zakona o dejavnostih političnih strank in skupin je bil pristojen za izdajo dovoljenj za demonstracije in druge javne prireditve ter za registracijo političnih strank.	10.10.2011

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
			Leta 2010 je začasno ustavil dejavnosti dveh reformističnih političnih strank, povezanih z Mousavijem – Islamske iranske fronte za sodelovanje in Islamske organizacije revolucionarnih mudžahedinov. Od leta 2009 dosledno in vztrajno prepoveduje vse nevladne shode in ne priznava ustavne pravice do protestov, kar je vodilo v številne aretacije miroljubnih protestnikov, v nasprotju s pravico do svobode združevanja. Leta 2009 poleg tega opoziciji ni dal dovoljenja za organizacijo žalne slovesnosti v spomin žrtvam protestov zaradi predsedniških volitev.	
34.	AKBARSHAHI Ali-Reza		Nekdanji generalni direktor iranskega glavnega urada za nadzor nad drogami (tudi: glavni urad za boj proti drogam). Nekdanji poveljnik teheranske policije. Pod njegovim vodstvom je bila policija odgovorna za izvensodno uporabo sile proti osumljencem med aretacijami in v priporu. Teheranska policija je bila vpletena tudi v racije v študentskih domovih na teheranski univerzi junija 2009, v katerih sta po podatkih komisije iranskega parlamenta (madžlisa) policija in milica Basidž ranili več kot 100 študentov. Trenutno vodja železniške policije.	10.10.2011
36.	AVAEE Seyyed Ali-Reza (tudi: AVAEE Seyyed Alireza)		Minister za pravosodje. Nekdanji direktor urada za posebne preiskave. Do julija 2016 namestnik ministra za notranje zadeve in vodja javnega registra. Od aprila 2014 svetovalec disciplinskega sodišča za sodnike. Nekdanji predsednik pravosodnih organov v Teheranu. Kot predsednik pravosodnih organov v Teheranu je bil odgovoren za kršitve človekovih pravic, samovoljne aretacije, kršitve pravic zapornikov in porast števila usmrtitev.	10.10.2011
40.	HABIBI Mohammad Reza		Vodja urada Ministrstva za pravosodje v Jazdu. Nekdanji namestnik tožilca v Isfahanu. Vpleten je v postopke, v katerih je bila obtožencem kršena pravica do pravičnega sojenja – npr. Abdollahu Fathiju, ki je bil usmrčen maja 2011, potem ko mu Habibi na sojenju marca 2010 ni priznal pravice do zaslišanja in ni upošteval njegovih težav z duševnim zdravjem. Z vpletenostjo v hudo kršitev pravice do dolžnega pravnega postopanja je torej prispeval k pretirani in vse pogostejši uporabi smrtne kazni ter znatnemu povečanju števila usmrtitev od začetka leta 2011.	10.10.2011
45.	JOKAR Mohammad Saleh		Pristojen za parlamentarne zadeve pri Revolucionarni gardi. Od 2011 do 2016 parlamentarni poslanec za provinco Jazd in član odbora parlamenta za nacionalno varnost in zunanjo politiko. Nekdanji poveljnik študentskih enot milice Basidž. V funkciji poveljnika študentskih enot milice Basidž je dejavno sodeloval pri zatiranju protestov v šolah in na univerzah ter pri izvensodnih pridržanjih aktivistov in novinarjev.	10.10.2011

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
48.	MAHSOULI Sadeq (tudi: MAHSULI Sadeq)	Kraj rojstva: Orumieh (Iran) Datum rojstva: 1959/60	Svetovalec nekdanjega predsednika Mahmouda Ahmadinejada in zdaj član Sveta za primernost in namestnik vodje Fronte vztrajnosti. Minister za blaginjo in socialno varstvo v letih 2009–2011. Minister za notranje zadeve do avgusta 2009. Kot minister za notranje zadeve je Mahsouli poveljeval vsem policijskim silam, varnostnim agentom ministrstva za notranje zadeve in agentom v civilu. Sile pod njegovim vodstvom so bile odgovorne za napade na študentske domove na teheranski univerzi 14. junija 2009 in mučenje študentov v kleti ministrstva (razvpita 4. kletna etaža). Druge protestnike so hudo trpinčili v centru za pridržanje Kahrizak, ki ga je upravljala policija pod Mahsoulijevim nadzorom.	10.10.2011
50.	OMIDI Mehrdad (tudi: Reza) (tudi: OMIDI Reza)		Vodja sekcije VI policije, oddelek za preiskave. Nekdanji vodja obveščevalnih služb v iranski policiji. Nekdanji vodja enote iranske policije za računalniški kriminal. Odgovoren za tisoče preiskav in obtožb reformistov in političnih nasprotnikov, ki uporabljajo internet. Zato je torej odgovoren tudi za odrejanje hudih kršitev človekovih pravic v sklopu represije nad osebami, ki odločno zagovarjajo svoje zakonite pravice, vključno s svobodo izražanja.	10.10.2011
51.	SALARKIA Mahmoud	Nekdanji direktor teheranskega nogometnega kluba ‚Persepolis'.	Nekdanji vodja Komisije za gorivo in promet v mestu Teheran. Namestnik generalnega tožilca v Teheranu za zaporniške zadeve v času zatiranja protestov leta 2009. Kot namestnik generalnega tožilca v Teheranu za zaporniške zadeve je bil neposredno odgovoren za številne naloge, izdane za prijetje nedolžnih, miroljubnih protestnikov in aktivistov. Iz mnogih poročil zagovornikov človekovih pravic je razvidno, da domala vse, ki so prijeti, na njegov ukaz zadržujejo na skrivni lokaciji, kjer nimajo dostopa do odvetnika ali svoje družine, in brez vsakršne obtožbe, različno dolgo in pogosto v razmerah, enakih prisilnemu izginotju. Njihove družine pogosto niso obveščene o prijetju.	10.10.2011
53.	TALA Hossein (tudi: TALA Hosseyn)		Župan mesta Eslamšahr. Nekdanji poslanec iranskega parlamenta. Nekdanji generalni guverner (‚farmandar') province Teheran (do septembra 2010), odgovoren za policijske intervencije in s tem za represijo nad demonstranti. Decembra 2010 je prejel priznanje za svoj prispevek k povolilni represiji.	10.10.2011
54.	TAMADDON Morteza (tudi: TAMADON Morteza)	Kraj rojstva: Šahr Kord-Isfahan Datum rojstva: 1959	Nekdanji vodja sveta province Teheran za javno varnost. Nekdanji generalni guverner province Teheran, član IRGC. Kot guverner in vodja Sveta province Teheran za javno varnost je na splošno odgovoren za vse represivne dejavnosti IRGC v provinci Teheran, med drugim za zatiranje političnih protestov od junija 2009. Trenutno član Sveta Univerze za tehnologijo Khajeha Nasireddina Tusija.	10.10.2011

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
55.	ZEBHI Hossein		Sodnik vrhovnega sodišča. Nekdanji namestnik generalnega tožilca v Iranu. Pristojen je za več kazenskih zadev, povezanih s povolilnimi protesti.	10.10.2011
59.	BAKHTIARI Seyyed Morteza	Kraj rojstva: Mašad (Iran) Datum rojstva: 1952	Namestnik skrbnika mavzoleja imama Reze. Nekdanji funkcionar posebnega klerikalnega sodišča. Nekdanji minister za pravosodje (2009–2013). V času, ko je bil minister za pravosodje, so pogoji v iranskih zaporih padli daleč pod raven sprejetih mednarodnih standardov s pogostimi primeri trpinčenja zapornikov. Poleg tega je imel ključno vlogo pri grožnjah in nadlegovanju iranske diaspore z napovedjo ustanovitve posebnega sodišča, pristojnega predvsem za Irance, ki živijo zunaj države. Prav tako je bil odgovoren za opazno povečanje števila usmrtitev v Iranu, vključno s tajnimi usmrtitvami, ki jih je vlada zamolčala, in usmrtitvami za kazniva dejanja, povezana z drogami.	10.10.2011
60.	HOSSEINI, dr. Mohammad (tudi: HOSSEYNI dr. Seyyed Mohammad; Seyed, Sayyed in Sayyid)	Kraj rojstva: Rafsanžan, Kerman Datum rojstva: 1961	Svetovalec nekdanjega predsednika Mahmouda Ahmadinejada in uradni govorec skrajne politične frakcije YEKTA. Nekdanji minister za kulturo in islamsko vodstvo (2009–2013). Kot nekdanji član IRGC je sodeloval pri represiji nad novinarji.	10.10.2011
69.	MORTAZAVI Seyyed Solat	Kraj rojstva: Farsan, Čar Mahal-o-Bakhtiari (Južni Iran) Datum rojstva: 1967	Nekdanji župan Mašada, drugega največjega iranskega mesta, kjer redno potekajo javne usmrtitve. Nekdanji namestnik notranjega ministra za politične zadeve. Odgovoren za izvajanje represije nad osebami, ki zagovarjajo svoje zakonite pravice, vključno s svobodo izražanja. Kasneje imenovan za vodjo iranske volilne komisije na parlamentarnih volitvah leta 2012 in predsedniških volitvah 2013.	23.3.2012
73.	FAHRADI Ali		Namestnik vodje inšpektorata za pravne zadeve in javni nadzor pri Ministrstvu za pravosodje v Teheranu. Nekdanji tožilec v Karadžu. Odgovoren za hude kršitve človekovih pravic, med drugim sodne procese, na katerih je izrečena smrtna kazen. Med njegovim mandatom je bilo na območju Karadža veliko usmrtitev.	23.3.2012
75.	RAMEZANI Gholamhossein		Od 2011 vodja obveščevalcev pri obrambnem ministrstvu; od novembra 2009 do marca 2011: poveljnik obveščevalcev pri Islamski revolucionarni gardi; od marca 2008 do novembra 2009: namestnik poveljnika obveščevalcev pri Islamski revolucionarni gardi; od aprila 2006 do marca 2008: vodja zaščitnih in obveščevalnih enot pri Islamski revolucionarni gardi. Sodeloval je pri zatiranju svobode izražanja, med drugim tako, da je bil povezan s tistimi, ki so odgovorni za aretacije blogerjev in novinarjev leta 2004. Po poročilih naj bi imel tudi vlogo pri zatiranju povolilnih protestov leta 2009.	23.3.2012

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
82.	SARAFRAZ Mohammad (dr.) (tudi: Haj-agha Sarafraz)	Kraj rojstva: Teheran Datum rojstva: okrog 1963 Kraj stalnega prebivališča: Teheran – Delovno mesto: sedež IRIB in PressTV, Teheran	Nekdanji član Vrhovnega sveta za kibernetski prostor. Nekdanji predsednik Radiotelevizije Islamske republike Iran (IRIB). Kot vodja IRIB World Service in Press TV je odgovoren za vse odločitve v zvezi s sporedom. Tesno povezan z državnim varnostnim aparatom. Pod njegovim vodstvom Press TV skupaj z IRIB sodeluje z iranskimi varnostnimi službami in tožilci ter prenaša izsiljena priznanja pripornikov, med drugim tudi izsiljeno priznanje iransko-kanadskega novinarja in filmskega ustvarjalca Maziarja Baharija, in sicer v tedenski oddaji *Iran Today*. Neodvisni regulator za radiodifuzijo OFCOM je Press TV v Združenem kraljestvu naložil globo v višini 100 000 GBP zaradi predvajanja Baharijevega priznanja leta 2011, ki so ga posneli v zaporu pod prisilo. Sarafraza se torej povezuje s kršenjem pravice do dolžnega pravnega postopanja in pravičnega sojenja.	12.3.2013

Subjekti

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
1.	Kibernetska policija	Kraj: Teheran, Iran Spletno mesto: http://www.cyberpolice.ir	Iranska kibernetska policija, ustanovljena januarja 2011, je enota policije Islamske republike Iran, ki jo je od tedaj do začetka leta 2015 vodil Esmail Ahmadi-Moqaddam (na seznamu). Ahmadi-Moqaddam je poudarjal, da bo kibernetska policija ukrepala zoper protirevolucionarne in disidentske skupine, ki so leta 2009 s pomočjo spletnih družbenih omrežij sprožile proteste proti ponovni izvolitvi predsednika Mahmouda Ahmadinejada. Januarja 2012 je kibernetska policija objavila nove smernice za internetne kavarne, v katerih od uporabnikov zahteva, da zagotovijo osebne podatke, ki jih morajo lastniki kavarn hraniti šest mesecev, voditi pa morajo tudi evidenco spletnih strani, ki jih uporabniki obiščejo. Pravila od lastnikov kavarn zahtevajo tudi, da namestijo televizijske kamere zaprtega kroga in šest mesecev hranijo posnetke. Na podlagi teh novih pravil utegnejo nastati dnevniki, ki bi jih organi oblasti lahko uporabili, ko bi hoteli priti na sled aktivistom ali komur koli, ki po njihovem mnenju ogroža nacionalno varnost. Junija 2012 so iranski mediji poročali, da se kibernetska policija pripravlja na zatrtje virtualnih zasebnih omrežij (VPN). 30. oktobra 2012 je kibernetska policija brez naloga aretirala blogerja Sattarja Beheshtija zaradi ‚dejanj zoper nacionalno varnost na družbenih omrežjih in Facebooku'. Beheshti je v svojem blogu kritiziral iransko vlado. 3. novembra 2012 so ga našli mrtvega v njegovi zaporniški celici. Pripadniki kibernetske policije naj bi ga menda mučili do smrti.	12.3.2013“